

67/2022

Z M L U V A
o refundácii mzdových nákladov

*uzatvorená podľa ust. § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník
medzi zmluvnými stranami*

MEDZI:

Poskytovateľ:

Názov:	Košice Región Turizmus
Sídlo:	Bačíkova 7, 040 01 Košice
IČO:	42319269
DIČ:	2023656833
Zastúpený:	Ing. Rastislav Trnka, predseda
Bankové spojenie:	Prima Banka Slovensko, a.s.,
IBAN:	SK75 5600 0000 0070 5140 2001

(ďalej len ako „KRT“)

a

Prijímateľ:

Názov:	Slovenský raj & Spiš
Forma:	Oblasťná organizácia cestovného ruchu
Sídlo:	Nábřežie Hornádu 14, 052 01 Spišská Nová Ves
IČO:	42319331
DIČ:	2023664423
Zastúpený:	Ing. Pavol Bečarik, predseda predstavenstva
Register:	Register organizácii cestovného ruchu číslo: 23401/2012/SCR
Bankové spojenie:	Československá obchodná banka, a.s.
IBAN:	SK82 7500 0000 0040 1955 5186

(ďalej len ako „OOCR Raj & Spiš“)

KRT a OOCR Raj & Spiš sa ďalej budú v texte zmluvy označovať tiež ako „**zmluvné strany**“, každý z nich jednotlivo tiež ako „**zmluvná strana**“.

uvážiac príslušné záväzky, vyhlásenia a záruky obsiahnuté v tejto zmluve o refundácii mzdových nákladov (ďalej len „**zmluva**“) a zamýšľajúc byť právne viazaní touto Zmluvou, Zmluvné strany sa dohodli na nasledovnom

TAKTO:

Článok I.
Úvodné ustanovenia

1. KRT je právnickou osobou založenou podľa zákona č. 91/2010 Z. z. o podpore cestovného ruchu (ďalej len ako „zákon č. 91/2010 Z. z.“), ktorá podporuje a vytvára podmienky na rozvoj cestovného ruchu na území Košického samosprávneho kraja a chráni záujmy svojich členov.
2. OOCR Raj & Spiš je právnickou osobou založenou podľa zákona č. 91/2010 Z. z. a členom KRT.
3. Zmluvné strany uzatvárajú túto zmluvu za účelom podpory OOCR Raj & Spiš prostredníctvom refundácie mzdových nákladov OOCR Raj & Spiš z finančných prostriedkov KRT.
4. Mzdovými nákladmi Raj & Spiš sa pre účely tejto zmluvy rozumejú: mzda vrátane dane a odvodov podľa všeobecne záväzných právnych predpisov (daň z príjmu, odvody do zdravotnej poisťovne, sociálnej poisťovne, povinné príspevky na starobné dôchodkové sporenie, ...) uhrádzaná zamestnancovi Raj & Spiš na základe pracovnej zmluvy alebo dohody o vykonaní práce mimo pracovného pomeru.
5. Zamestnanec v zmysle Čl. I. ods. 4 písm. a) tejto zmluvy a tretia osoba v zmysle Čl. I. ods. 4 písm. b) tejto zmluvy sa pre účely tejto zmluvy označuje pojmom pracovník OOCR Raj & Spiš.

Článok II.

Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je úprava zmluvných podmienok a práv a povinností zmluvných strán pri refundácii mzdových nákladov OOCR Raj & Spiš z finančných prostriedkov krajskej organizácie cestovného ruchu Košice Región Turizmus.
2. KRT poskytne OOCR Raj & Spiš mesačne finančné prostriedky na bankový účet OOCR Raj & Spiš za účelom náhrady mzdových nákladov pre maximálne jedného pracovníka OOCR Raj & Spiš za nasledovných podmienok:
 - 2.1 OOCR Raj & Spiš predloží KRT písomnú žiadosť o refundáciu mzdových nákladov za rok 2023 nasledovne:
 - 2.2.1. Prvú žiadosť o refundáciu mzdových nákladov za predchádzajúce obdobie predloží OOCR Raj & Spiš k 20. dňu kalendárneho mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom dôjde k splneniu troch kumulatívnych podmienok:
 - a) OOCR Raj & Spiš vyúčtovala a KRT schválila vyúčtovanie projektov za rok 2022;
 - b) OOCR Raj & Spiš zaplatila členský príspevok za príslušný kalendárny rok v súlade s článkom 8.4 stanov KRT;
 - c) Valné zhromaždenie KRT schválilo refundáciu mzdových nákladov na rok 2023 vo výške 14.422,12,-€;
 - 2.2.2. Každú ďalšiu písomnú žiadosť o refundáciu mzdových nákladov preloží OOCR Raj & Spiš do 20. dňa kalendárneho mesiaca nasledujúceho po mesiaci, za ktorý žiada náhradu mzdových nákladov od KRT (ďalej len ako „žiadosť o refundáciu mzdových nákladov“).
 - 2.2 K žiadosti o refundáciu mzdových nákladov je OOCR Raj & Spiš povinná priložiť:
 - a) pracovnú zmluvu, dohodu o vykonaní práce mimo pracovného pomeru, mandátnu zmluvu, príkaznú zmluvu alebo inú zmluvu zakladajúcu právny vzťah medzi pracovníkom a OOCR Raj & Spiš,
 - b) pracovnú náplň alebo iný doklad, z ktorého bude zrejmé, aké činnosti majú pracovníci OOCR Raj & Spiš vykonávať, ak uvedený dokument existuje,
 - c) platový výmer pracovníkov OOCR Raj & Spiš alebo iný doklad, z ktorého bude zrejmá mzda resp. odmena pracovníka OOCR Raj & Spiš, ak uvedený dokument existuje,
 - d) pracovný výkaz pracovníkov OOCR Raj & Spiš vo forme denných reportov alebo iný doklad, z ktorého bude zrejmé, aké činnosti pracovníci Raj & Spiš vykonávali v období, za ktoré OOCR Raj & Spiš žiada o refundáciu mzdových nákladov podľa odpracovaných dní/hodín,

- e) kópiu písomného dokladu obsahujúceho údaje o jednotlivých zložkách mzdy, vykonaných zrážkach a o celkovej cene práce vydaného pracovníkom OOCR Raj & Spiš podľa zákona č. 311/2001 Z. z. Zákonník práce (výplatná páska),
 - f) doklad preukazujúci existenciu a výšku skutočne vynaložených mzdových nákladov vo vzťahu k pracovníkom OOCR Raj & Spiš s vyznačením príslušnej položky (výpis z účtu o úhrade mzdy, odmeny ...),
 - g) doklad preukazujúci spolufinancovanie mzdy z vlastných príjmov v zmysle čl.III.ods.1 bod a).
 - h) súhlas so spracovaním osobných údajov pracovníkov OOCR Raj & Spiš pre účely tejto zmluvy, uvedený súhlas je OOCR Raj & Spiš povinná priložiť len k prvej žiadosti o refundáciu mzdových nákladov OOCR Raj & Spiš týkajúcej sa toho istého pracovníka,
- 2.4 Prílohy podľa Čl. II. ods. 2 bodu 2.2 písm. a) až c) tejto zmluvy je OOCR Raj & Spiš povinná priložiť len k prvej žiadosti o refundáciu mzdových nákladov týkajúcej sa toho istého pracovníka OOCR Raj & Spiš a v prípade ich zmeny je OOCR Raj & Spiš povinná k najbližšej žiadosti o refundáciu mzdových nákladov priložiť dokumenty, z ktorých vyplývajú zmeny uvedených príloh (napr. dodatky).
- 2.5 KRT na základe žiadosti OOCR Raj & Spiš a jej príloh rozhodne o poskytnutí finančných prostriedkov OOCR Raj & Spiš za účelom náhrady mzdových nákladov OOCR Raj & Spiš a rozhodne aj o výške týchto finančných prostriedkov pre príslušný kalendárny mesiac, a to vždy maximálne na jedného pracovníka OOCR Raj & Spiš za mesiac. V súhrne za jedného zamestnanca je refundácia maximálne do výšky 1 201,84 EUR za mesiac vrátane odvodov zamestnávateľa t.j. celková cena práce vo výške 1 201,84 EUR za mesiac. KRT informuje OOCR Raj & Spiš o prijatom rozhodnutí.
- 2.6 KRT finančné prostriedky podľa Čl. II. ods. 2. bod 2.5 tejto zmluvy, o ktorých poskytnutí a výške rozhodla, uhradí priamo na účet OOCR Raj & Spiš uvedený v tejto zmluve alebo v žiadosti o refundáciu mzdových nákladov.
3. KRT na základe vlastného uváženia po posúdení podanej žiadosti o refundáciu mzdových nákladov a jej príloh rozhodne o tom, či poskytne alebo neposkytne finančné prostriedky OOCR Raj & Spiš na základe tejto zmluvy. OOCR Raj & Spiš nemá právny nárok na poskytnutie finančných prostriedkov podľa tejto zmluvy. KRT je oprávnená rozhodnúť o tom, že neposkytne finančné prostriedky OOCR Raj & Spiš na základe tejto zmluvy, najmä ak:
- a) OOCR Raj & Spiš nepredloží písomnú žiadosť o refundáciu mzdových nákladov v stanovenom termínoch podľa Čl. II. ods. 2 bod 2.1 tejto zmluvy,
 - b) OOCR Raj & Spiš nepriloží k žiadosti o refundáciu mzdových nákladov prílohy podľa Čl. II. ods. 2 bod 2.2 tejto zmluvy,
 - c) OOCR Raj & Spiš poruší akúkoľvek z podmienok alebo povinností stanovených touto zmluvou, najmä uvedených v Čl. III. ods. 1 tejto zmluvy,
 - d) pracovník OOCR Raj & Spiš nevykonáva činnosti v oblasti cestovného ruchu v zmysle plánu aktivít OOCR Raj & Spiš na rok 2023.

Článok III.

Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Raj & Spiš je povinná:
 - a) Znášať mesačné náklady na 1 pracovníka OOCR Raj & Spiš minimálne vo výške 50,- EUR mesačne z vlastných zdrojov,
 - b) oznámiť KRT zmenu príloh uvedených v Čl. II. ods. 2 bode 2.3 písm. a) až c) tejto zmluvy, a to spolu s najbližšou žiadosťou o refundáciu mzdových nákladov,

- c) oznámiť KRT skončenie pracovného pomeru resp. iného právneho vzťahu s pracovníkom OOCR Raj & Spiš , na základe ktorého je pracovníkovi OOCR Raj & Spiš vyplácaná mzda resp. odmena refundovaná KRT na základe tejto zmluvy, a to bezodkladne najskôr do 3 dní od ukončenia právneho vzťahu s pracovníkom OOCR Raj & Spiš ,
 - d) označiť miesto výkonu práce pracovníka OOCR Raj & Spiš , ktorý je v pracovnom pomere so OOCR Raj & Spiš a ktorého mzda bude refundovaná na základe tejto zmluvy tak, aby bolo zrejmé, že uvedené pracovné miesto je podporované z finančných prostriedkov KRT,
 - e) v prípade realizácie výberového konania na miesto výkonného riaditeľa OOCR Raj & Spiš , je OOCR Raj & Spiš povinná vyhradiť 1 miesto vo výberovej komisii pre výkonného riaditeľa KRT a vopred ho informovať o mieste a čase výberového konania;
 - f) zabezpečiť dodržiavanie zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a zabezpečiť súhlas dotknutej osoby (pracovníka Raj & Spiš) so spracovaním osobných údajov pre účely tejto zmluvy.
2. Pracovník OOCR Raj & Spiš je povinný:
- a) viesť denný pracovný výkaz/vypracovať zoznam vykonaných úkonov za stanovené obdobie podľa odpracovaných hodín a predložiť KRT spolu so žiadosťou o refundáciu mzdových nákladov
 - b) zúčastňovať sa na poradách a stretnutiach určených KRT v určenom čase a na určenom mieste,
 - c) poskytovať KRT požadované informácie o vývoji návštevnosti, počte prenocovaní a výške vybranej dane z ubytovania, poskytovať relevantné dáta vyplývajúce z potrieb GIS, tlačových správ, otázok zo strany médií, prieskumov, prípravy propagačných materiálov a iných tlačovín a podobne,
 - d) do konca prvého novembrového týždňa predložiť ročný plán aktivít a marketingový plán na príslušný kalendárny rok,
 - e) priebežne ku koncu mesiaca jún, júl, august a september 2023 zaslať priebežné analýzy vývoja letnej sezóny z pohľadu subjektov za Slovenský OOCR Raj & Spiš,
 - f) najneskôr do 20.10.2023 zaslať analýzu vývoja letnej sezóny z pohľadu subjektov za OOCR Raj & Spiš,
 - g) najneskôr do 20.10.2023 zaslať štatistiku návštevnosti atraktivít za OOCR Raj & Spiš,
 - h) spolupracovať na marketingových aktivitách,
 - i) spolupracovať na tvorbe obsahu detského sveta Haravara, prípadne iných produktov,
 - j) spolupracovať na tvorbe a pripomienkovaní strategických dokumentov,
 - k) poskytnúť KRT súčinnosť a ďalšie požadované podklady pre posúdenie žiadosti o refundáciu mzdových nákladov.
3. KRT je povinná:
- a) rozhodnúť o žiadosti o refundáciu mzdových nákladov OOCR Raj & Spiš v lehote do 5 pracovných dní od jej doručenia KRT,
 - b) zaslať finančné prostriedky na bankový účet OOCR Raj & Spiš v lehote do 3 pracovných dní od vyhovenia žiadosti o refundáciu mzdových nákladov.

Článok IV. Trvanie zmluvy

- 1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to odo dňa uzatvorenia tejto zmluvy do 31.01.2024.
- 2. Túto zmluvu je možné pred dohodnutou dobou trvania ukončiť:
 - a) písomnou dohodou zmluvných strán,
 - b) výpoveďou,
 - c) odstúpením od zmluvy.
- 3. Zmluvné strany môžu ukončiť túto zmluvu písomnou výpoveďou aj bez udania dôvodu. Výpovedná lehota je 15 dní a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej

- zmluvnej strane.
4. KRT je oprávnená odstúpiť od tejto zmluvy, ak OOCR Raj & Spiš poruší akúkoľvek povinnosť uvedenú v Čl. III. ods. 1 a 3 tejto zmluvy. Účinky odstúpenia od zmluvy nastávajú doručením písomného oznámenia o odstúpení od zmluvy druhej zmluvnej strane.

Článok V. Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania oboma zmluvnými stranami.
2. Táto zmluva nadobúda účinnosť deň nasledujúci po dni zverejnenia tejto zmluvy v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov a § 5a ods. 6 zákona č. 211/2000 Z. z v Centrálnom registri zmlúv na webovom sídle: www.crz.gov.sk/.
3. Akékoľvek zmeny alebo doplnky k tejto zmluve môžu byť uskutočnené len na základe písomnej dohody.
4. Zmluva bola vyhotovená v 2 rovnopisoch, pričom každá zo zmluvných strán obdrží po 1 rovnopise.
5. Zmluvné strany sa dohodli, že vzájomné vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.
6. Zmluvné strany zmluvu prečítali a vyhlasujú, že jej ustanoveniam rozumejú, vyjadrujú ich slobodnú a skutočnú vôľu. Zmluva nebola uzatvorená v tiesni a ani za inak nevýhodných podmienok. Zmluvné strany vyjadrujú súhlas s jej obsahom a na dôkaz tohto pripájajú svoj podpis.

V Košiciach, dňa 27.3.2023

V Košiciach, dňa 5.4.2023

Za OOCR Raj & Spiš:

Za KRT:

Ing. Pavol Bečarik, predseda predstavenstva

Košice Región Turizmus

Ing. Rastislav Trnka, predseda